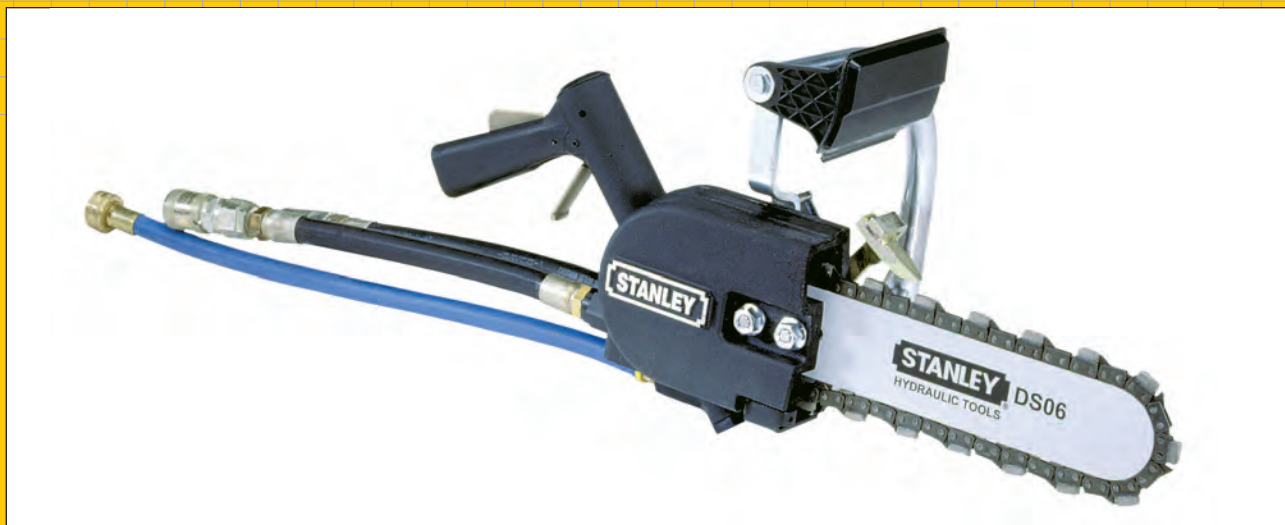


# DIAMOND CHAIN SAWS

# DIAMANTKETTENSÄGE

# TRONCONEUSES A CHAÎNE DIAMANTÉE



## DS06 Diamond chain saw - Bar length cm 33

Mod. DS06 3000 - flow 26-34 L/min - 140 Bar - EHTMA group **D** - Mod. DS06 300001 - CE Type - flow 26-34 L/min - 140 Bar - EHTMA group **D**

Mod. DS06 200001 - CE Type - flow 15-23 L/min - 140 Bar - EHTMA group **C**

						<b>DS06</b> 20 L/min	<b>DS06</b> 30 L/min
WEIGHT	GEWICHT	POIDS	PESO	PESO	ВЕС	with bar and chain <b>6,2 Kg</b>	with bar and chain <b>6,2 Kg</b>
LENGTH	LÄNGE	LONGUEUR	LUNGHEZZA	LONGITUD	ДЛИНА	with bar and chain <b>cm 61</b>	with bar and chain <b>cm 61</b>
WIDTH	BREITE	LARGEUR	LARGHEZZA	ANCHURA	ШИРИНА	<b>23 cm</b>	<b>23 cm</b>
CUTTING CAPACITY	SCHNEIDELEISTUNG	CAPACITE' DE COUPE	CAPACITA' TAGLIO	CAPACIDAD DE CORTE	ГЛУБИНА РЕЗА	<b>33 cm</b>	<b>33 cm</b>
BAR HEIGHT	SCHIENENHÖHE	HAUTEUR DE LA BARRE	ALTEZZA BARRA	ALTURA DE BARRA	ВЫСОТА ШИНЫ	<b>8 cm</b>	<b>8 cm</b>
MATERIALS TO CUT	SCHNITTGUT	MATERIAUX DECOUPABLE	MATERIALI TAGLIABILI	MATERIALES PARA CORTAR	МАТЕРИАЛЫ ДЛЯ РАСПИЛА	<b>CONCRETE AND MANSORNY</b>	<b>CONCRETE AND MANSORNY</b>
OIL FLOW	OLFLUSS	DEBIT D'HUILE	PORTATA OLIO	CAUDA ACEITE	РАСХОД МАСЛА	<b>19 - 23 L/min</b>	<b>26 - 24 L/min</b>
PRESSURE OIL	OLDRUCK	PRESSION D'HUILE	PRESSIONE OLIO	PRESION ACEITE	ДАВЛЕНИЕ МАСЛА	<b>140 Bar</b>	<b>140 Bar</b>
WATER FLOW	WASSERDURCHFLUSS	DEBIT D'EAU	PORTATA ACQUA	CAUDAL AGUA	РАСХОД	<b>9 - 16 L/min</b>	<b>9 - 16 L/min</b>
PRESSURE	DRUCK	PRESSION	PRESSIONE	PRESION	ДАВЛЕНИЕ	<b>1,5 - 4 Bar</b>	<b>1,5 - 4 Bar</b>

**NOTE:**

- Products are available in different configurations or sub models, consult your STANLEY dealer to have the right product model number.
- Stanley reserves the right to make modifications and improving changes without previous notice.

## SEGHE A CATENA DIAMANTATA

## SIERRA DE CADENA DIAMANTADA

## ЦЕПНЫЕ АЛМАЗНЫЕ ПИЛЫ

The DS06 is lightweight, powerful and ideal for fast cutting of concrete, reinforced concrete, conduit, brick, stone and other masonry. 33 cm plunge cut capability allows quick cutting of window, door, conduit and duct openings in walls and notching and trimming of concrete pipe.

Trigger activated water for lubrication and cooling is ported through the bar and applied at the point where the concrete is being cut.

The DS06 is provided with accessories "The Wall Walker™" to give opportune leverage for cutting, this relieves the effort of penetration of the bar in the material.

The diamond cutting technology requires a water flow to be supplied to tool for cooling, lubrication and ejection of the debris of the bar and chain.

The bar and chain are sold separately.

- **Application:** Cutting concrete, reinforced concrete, conduit, brick, stone and other masonry.
- **Hydraulic flow:** 15-23 L/min or 26-34 L/min
- **Water flow to tool:** 11-15 L/min
- **Water pressure to tool:** 3,5 Bar
- **Cutting Capacity:** 33 cm
- **Weight:** 6 kg
- **Length:** 61 cm
- **Width:** 23 cm



Le DS06 est léger, puissant et idéal pour le découpage rapide du béton, béton armé, conduit, brique, pierre et autres maçonnerie. 33 cm de capacité de coupe, il permet une coupe rapide des fenêtres, des portes, conduits et ouvertures dans les murs et entaille ainsi que la coupe des tuyaux de béton.

L'eau pour la lubrification et le refroidissement commandée par la gâchette est conduite au sein de la barre et appliquée à l'endroit où le béton est coupé.

Le DS06 est fourni avec des accessoires comme le "The Wall Walker™" pour donner un puissant effet de levier à la coupe, ce qui relâche et soulage l'effort de pénétration de la barre dans le matériau.

La technologie de coupe au diamant nécessite un débit d'eau fournissant à l'outil un refroidissement, une lubrification et l'expulsion des débris de la barre et de la chaîne.

La barre et la chaîne sont vendues séparément.

- **Application:** béton coupe du béton armé, conduit, brique, pierre et autres maçonneries.
- **Débit hydraulique:** 15-23 l / min ou 26-34 L / min
- **Le débit d'eau à l'outil:** 11-15 L / min
- **Pression d'eau à l'outil:** 3,5 bar
- **Capacité de coupe:** 33 cm
- **Poids:** 6 kg
- **Longueur:** 61 cm
- **Largeur:** 23 cm



La DS06 es una sierra potente y ligera de cadena diamantada ideal para el corte rápido de cemento, cemento armado, tubos de cemento, piedra y otros materiales de construcción.

El corte de punta de 33 cm permite cortar rápidamente ventanas, puertas y cortes de acabado y empalme de conductos de cemento y de paredes.

El agua de refrigeración se activa presionando el gatillo y, pasando a través de conductos internos, llega a la barra, la cadena y al punto de corte.

La DS06 se suministra con el accesorio "The Wall Walker™", que proporciona un adecuado punto de palanca que reduce el esfuerzo de avance de la barra en el material.

La tecnología de corte con diamante requiere que se envíe a la herramienta un caudal de agua para la refrigeración, lubricación y expulsión de los restos de corte de la barra y de la cadena.

- **Application:** Corte de cemento, cemento armado, tubos de cemento, paredes de ladrillos y otros materiales de construcción
- **Caudal hidráulico:** 15-23 L/min or 26-34 L/min
- **Caudal agua a la herramienta:** 11-15 L/min
- **Presión agua a la herramienta:** 3,5 Bar
- **Capacidad de corte:** 33 cm
- **Peso:** 6 kg
- **Longitud:** 61 cm
- **Anchura:** 23 cm



Die DS06 ist eine extrem leichte, aber kraftvolle Säge für das rasche Schneiden von Beton, auch armiert, Rohrleitungen, Backstein, Naturstein und Mauerwerk. Die Einstichtiefe von 33cm erlaubt ein schnelles Ausschneiden von Fenstern, Türen, Öffnungen für Rohre und Leitungen in Wänden sowie das Ein- und Zurechtschneiden von Betonrohren.

Das Wasser für die Kühlung und Lubrikation der Kette wird durch das Schwert zur Schwertschneidspitze transportiert, also genau dorthin, wo das Schneiden des Betons stattfindet.

Die DS06 ist mit einem Wall Walker™ ausgerüstet, der eine exzellente Hebelwirkung für leichteres Schneiden in allen Materialien bewirkt.

Die Diamantschneidetechnologie erfordert eine stete Wasserzufuhr zur Kühlung und Befeuchtung der Kette, sowie zur Abschirmung des Schwerts und der Kette gegenüber Staub und abrasiven Elementen. Das Schwert und die Kette werden getrennt voneinander verkauft.

- **Anwendung:** Schneiden von Beton, armiertem Beton, Backstein, Naturstein und Mauerwerk.
- **Hydraulischer Durchlauf:** 15-23 L/min or 26-34 L/min
- **Wasserzufluss zum Werkzeug:** 11-15 L/min
- **Erforderlicher Wasserdruck:** 3,5 Bar
- **Schnitttiefe:** 33 cm
- **Gewicht:** 6 kg
- **Länge:** 61 cm
- **Breite:** 23 cm



La DS06 è una leggera e potente sega a catena diamantata ideale nel taglio veloce di cemento, cemento armato, tubi in cemento, pietre ed altri materiali edili. Il taglio di punta di 33 cm permette di tagliare velocemente aperture di finestre, porte, e tagli di rifinitura e di congiunzione di condotti in cemento e di murature. L'acqua di refrigerazione viene attivata premendo il grilletto e passando attraverso condotti interni raggiunge barra, catena ed il punto di taglio.

La DS06 è fornita dell'accessorio "The Wall Walker™" che fornisce un opportuno punto leva che riduce lo sforzo di avanzamento della barra nel materiale.

La tecnologia di taglio a diamante richiede che all'utensile venga inviato un flusso di acqua per il raffreddamento, lubrificazione ed espulsione dei detriti di taglio da barra e catena.

- **Applicazioni:** Taglio cemento, cemento armato, tubi in cemento, muri in mattoni ed altri materiali edili.
- **Portata idraulica:** 15-23 L/min o 26-34 L/min
- **Portata acqua all'utensile:** 11-15 L/min
- **Pressione acqua all'utensile:** 3,5 Bar
- **Capacità taglio:** 33 cm
- **Peso:** 6 kg
- **Lunghezza:** 61 cm
- **Larghezza:** 23 cm



Легкая и мощная цепная пила DS06 идеально подходит для быстрого распила бетона, железобетона, кирпича, камня и других материалов. Возможность пропила глубиной до 33см позволяет вырезать отверстия в стенах под окна, двери, воздуховоды и прочее.

Водяное охлаждение активируется курком. Через специальные желобки на шине, вода достигает именно того места, где происходит распил бетона. Цепная пила DS06 может укомплектовываться таким вспомогательным инструментом как "The Wall Walker™". Данное приспособление позволяет врезаться в материал по средствам рычага, что минимизирует требуемое усилие оператора. Технология алмазной резки требует водяного охлаждения цепи. Подача воды, также, позволяет легче извлекать шину и цепь из материала. Шина и цепь поставляются отдельно.

- **Применение:** резка бетона, железобетона, кирпича, камня и др. материалов.
- **Расход масла:** 15 – 23 л/мин или 26 – 34 л/мин
- **Расход воды на цепь для охлаждения:** 11 – 15 л/мин при давлении 3.5 атмосферы.
- **Глубина реза:** 33см
- **Вес:** 6кг
- **Длина:** 61см
- **Ширина:** 23см

